



BUKU KUMPULAN MAKALAH

KONGRES INTERNASIONAL MASYARAKAT LINGUISTIK INDONESIA (KIMLI) 2016

“Menggali Kekayaan Bahasa Nusantara”



**Universitas Udayana
Denpasar, 24-27 Agustus 2016**

KIMLI 2016

KONGRES INTERNASIONAL MASYARAKAT LINGUISTIK INDONESIA

“Menggali Kekayaan Bahasa Nusantara”

**Universitas Udayana
Denpasar, 24 – 27 Agustus 2016**



UNIVERSITAS UDAYANA



MASYARAKAT LINGUISTIK INDONESIA

Tanpa Penyuntingan

KIMLI 2016

**KONGRES INTERNASIONAL MASYARAKAT LINGUISTIK INDONESIA
Cet.1.-Edisi I – 2016**

xx+975 hlm. 29,5 x 21 cm

ISBN: 978-602-17161-4-4

Copyright © 2016

**Masyarakat Linguistik Indonesia
&
Universitas Udayana**

KATA PENGANTAR

Buku Kumpulan Makalah ini memuat makalah-makalah ringkas yang disajikan pada Kongres Internasional Masyarakat Linguistik (KIMLI) 2016 yang diselenggarakan di Universitas Udayana Bali pada 24-27 Agustus 2016. Kongres ini merupakan kegiatan Masyarakat Linguistik Indonesia (MLI) yang diadakan setiap dua tahun, dan pada tahun 2016 ini terselenggara berkat kerja sama dengan dukungan Universitas Udayana.

Tema yang diangkat pada KIMLI 2016 adalah “Menggali Kekayaan Bahasa Nusantara.” Sesuai dengan temanya, makalah-makalah yang tersaji dalam buku ini membahas berbagai ihsan tentang bahasa-bahasa Nusantara, baik kajian mengenai ragam bahasa Indonesia, bahasa Melayu, dan bahasa-bahasa daerah. Topik kajian juga sangat bervariasi, baik linguistik murni maupun berbagai kajian mengenai linguistik terapan. Penyaji makalah tidak hanya mereka yang berasal dari berbagai penjuru wilayah Indonesia, tetapi juga dari mancanegara seperti Polandia, Amerika Serikat, Australia, Jepang, Malaysia, Brunei Darussalam, dan Italia.

Buku Kumpulan Makalah ini terwujud berkat kerja keras tim penyusun buku, yang sebagian besar adalah staf administrasi Sekretariat MLI di Jakarta. Untuk itu atas nama Pengurus MLI Pusat dan Panitia Pengarah KIMLI 2016 kami mengucapkan terima kasih yang sebesar-besarnya.

KIMLI 2016 dapat terselenggara atas bantuan dan dukungan berbagai pihak. Pertama kami sampaikan penghargaan yang setinggi-tingginya kepada Rektor Universitas Udayana yang telah memberikan bantuan dana, fasilitas tempat dan tenaga profesional, serta hal-hal lainnya. Ucapan terima kasih juga kami sampaikan kepada Ketua MLI Cabang Universitas Udayana dan seluruh Panitia Penyelenggara KIMLI 2016, yang telah bekerja keras selama satu tahun terakhir ini demi terlaksananya Kongres ini.

Selamat mengikuti KIMLI 2016. Semoga Kongres ini membawa manfaat bagi kita semua.

Denpasar, Agustus 2016

Katharina Endriati Sukamto
Ketua MLI & Panitia Pengarah KIMLI 2016

DAFTAR ISI

LANGUAGE DOCUMENTATION AND ORAL LITERATURE IN THE PUNAN TUUV' COMMUNITY OF NORTH KALIMANTAN	
Antonia Soriente	1
THE SOUTH SULAWESI SCRIPTS: PAST, PRESENT AND FUTURE	
Asako Shiohara and Anthony Jukes	2
THE TYPOLOGY OF APPLICATIVE/CAUSATIVE MARKING IN TAPUS A TRADITIONAL MALAYIC LANGUAGE OF CENTRAL SUMATRA	
Peter Cole, Gabriella Hermon, Timothy McKinnon, and Yanti	2
A METAPHORICAL APPROACH TO MEANING	
Clifton Pye	3
VARIATION AND VARIABILITY IN THE ACQUISITION OF GRAMMAR	
Cristina Schmitt	4
LANGUAGE DOCUMENTATION IN INDONESIA: FRAMING LINGUISTIC RESEARCH IN THE DIVERSITY OF ITS ETHNO-ECOLOGY CONTEXT	
I Wayan Arka	5
HISTORICAL RELATIONSHIP AND IDENTIFICATION OF MALAY LANGUAGES IN THE NORTH MOLLUCAN PROVINCE	
Inyo Yos Fernandez	6
BALINESE LANGUAGE: A STUDY OF THE MAGINALIZATION OF THE LOCAL LANGUAGE IN THE DEVELOPMENT CULTURAL TOURISM IN BALI	
Ketut Artawa	7
(NUMERAL) CLASSIFIERS AND NOMINALIZATION	
Masayoshi Shibatani	11
RAMAYANA SEBAGAI SUMBER DAN BAHAN BELAJAR	
I Gusti Made Sutjaja	12
POSISI BAHASA DAERAH, BAHASA INDONESIA, DAN BAHASA INGGRIS DI LIMA KOTA BESAR DI INDONESIA	
Risa Permanadeli, Bambang Kaswanti Purwo dan Katharina Endriati Sukamto	13
A SERIOUS LOOK AT VERBAL HUMOR	
A Effendi Kadarisman	15
PENINGKATAN KEMAMPUAN MENERJEMAHKAN MAHASISWA MELALUI PENDEKATAN SOSIOSEMIOTIK	
A.A. Istri Yudhi Pramawati	16
THE SOCIAL IMPACT OF MAKASSARESE INDIGENEOUS LANGUAGE TOWARDS THE TRADITIONAL SOCIAL CLASSES OF MAKASSAR ETHNIC GROUP - INDONESIA	
Abbas	20

ANCANGAN MODEL KERANGKA TEORI KESANTUNAN YANG EFEKTIF MENGKAJI BUDAYA BAHASA-BAHASA HERITAGE DI ASIA: REVIEW TERHADAP KEUNIVERSALITASAN KERANGKA TEORI KESANTUNAN BROWN & LEVINSON	24
Abdul Hakim Yassi	
SISTEM SAPAAN BAHASA MELAYU JAMBI (ADDRESS SYSTEM OF JAMBI MALAY)	31
Ade Rahima	
COMMISIVE ACTS REALISATION: THE LINGUISTIC DEVICES AND COMMISIVE SECTIONS OF PANGANDARAN REGENT & VICE REGENT CANDIDATES UTTERANCES	35
Agis Andriani	
KEUNIKAN STRATEGI KESANTUNAN TERSAMAR (OFF RECORD) DALAM WACANA DIALOG KETOPRAK SAPTA MANDALA LAKON BABAD ALAS MENTAOK	39
Agung Pramujiono	
ETNOLINGUSTIK, ETNOMEDIS DAN DOKUMENTASI BAHASA: LAPORAN AWAL DARI MERAUKE	44
Agustinus Mahuze dan I Wayan Arka	
RAGAM BAHASA DALAM TEKS “MANGUPA” UPACARA ADAT PERKAWINAN PADA MASYARAKAT ANGKOLA MANDAILING	50
Ahmad Laut Hasibuan	
REPRESENTASI BUDAYA INDONESIA DALAM METAFORA POLITIK DAN HUKUM DI MEDIA MASSA	55
Ajang Budiman	
ETNOGRAFI KOMUNIKASI SEBAGAI KAJIAN LINGUISTIK INTERDISIPLINER (UPAYA MENELISIK POLA KOMUNIKASI SEBAGAI ALTERNATIF PEMERTAHANAN BAHASA ETNIK)	60
Akhmad Haryono	
PEMELIHARAAN BAHASA MELALUI HUMOR (STUDI PADA MIMEMA INTERNET BERBAHASA PALEMBANG)	64
Amalia Hasanah	
THE LEXICAL AND PRAGMATIC EFFECTS OF THE BALINESE MORPHEME – ANG	68
Ari Natarina	
KERAGAMAN TUTURAN TOLERANSI DALAM KOMUNIKASI ANTARETNIK	69
Arief Rijadi	
EUFEMISME KEMATIAN DALAM PIDATO PEMAKAMAN DALAM MASYARAKAT TUTUR BERBAHASA INGGRIS DAN BERBAHASA JAWA	73
Aris Munandar	
NASIB BAHASA-BAHASA DAERAH DAN RINTISAN KERJASAMA KEMITRAAN ASOSIASI PENELITI BAHASA-BAHASA LOKAL, APBL	77
Aron Meko Mbete	

AN ANALYSIS OF VERBAL AND NON-VERBAL SIGNS IN COMMERCIAL ADVERTISEMENT	
Arum Nur Wijayanti dan Dedy Subandowo	80
PENGGENDERAN TEKNOLOGI: IDEOLOGI GENDER DALAM WACANA TEKNOLOGI DI INDONESIA	
Asep Wawan Jatnika, Dicky R. Munaf, Ferry Fauzi Hermawan, dan Jejen Jaelani	82
BAHASA DAN KEKUASAAN DALAM BUKU BACAAN ANAK MASA KOLONIAL	
Asep Yusup Hudayat	87
KEHADIRAN PEMARKAH DETERMINASI PADA KALIMAT EKATRANSITIF BAHASA MAKASSAR	
Asriani Abbas	92
MARKERS FOR INTRODUCING A NEW REFERENT IN THE BANTIK LANGUAGE	
Atsuko Kanda Utsumi	97
TINDAK PERLOKUSI PADA MEDIA SOSIAL INSTAGRAM @jokowi: SUATU TINJAUAN PRAGMATIK	
Ayesa	98
IDEOLOGI KESABARAN DALAM KARYA SASTRA INDONESIA	
B.B.Dwijatmoko	103
METAPHORS IN CRIME NEWS STORY SERIALS: A CASE STUDY OF THE INDONESIAN ONLINE DETIKNEWS	
Bahren Umar Siregar	107
NILAI-NILAI KEARIFAN LOKAL TORAJA DALAM UNGKAPAN BUDAYA UMBAA PANGNGAN	
Berthin Simega dan Daud Rodi Palimbong	108
BENTUK KESANTUNAN PENOLAKAN DALAM BAHASA MELAYU RIAU DIALEK MERANTI: ANALISIS BENTUK PEMAKAIAN BAHASA DI KALANGAN MAHASISWA UR	
Charlina dan Elvrin Septyanti	113
AGAMA SEBAGAI PENENTU PEMILIHAN BAHASA IBUNDA DAN IDENTITI PENAN MUSLIM DI SARAWAK (MALAYSIA TIMUR)	
Chong Shin dan Mohd Syukri Yeoh bin Abdullah	117
ANALISIS TINDAK TUTUR DIREKTIF DALAM BAHASA SUNDA DAN BAHASA INDONESIA	
Cipto Wardoyo	122
IT-BASED TRANSLATION: HOW ACCURATE ARE THEY?	
Clara Herlina Karjo	128
ANALISIS WACANA MEME DI AKUN INSTAGRAM	
Dany Ardhian	132
FAKTOR-FAKTOR YANG MEMPENGARUHI PILIHAN TINGKAT TUTUR BAHASA BALI PADA PENUTUR TRIWANGSA GUYUB TUTUR BAHASA BALI KOTA SINGARAJA: KAJIAN SOSIOLINGUISTIK	
Dewa Putu Ramendra	136

WACANA MEME BERBAHASA JAWA (ANALISIS SOSIOPRAGMATIK)	140
Dewi Untari	
STRUKTUR DAN METAFORA MANTRA KIDUNG JAPAWEDHA	145
Dhika Puspitasari	
PERGESERAN FUNGSI BAHASA SUNDA DI KALANGAN SISWA SEKOLAH DASAR DI JAWA BARAT	149
Dian Indira	
REPRESENTASI BAHASA PENULIS DALAM BAB TEMUAN DAN PEMBAHASAN ARTIKEL JURNAL PENELITIAN BERBAHASA INDONESIA JURNAL TERAKREDITASI BIDANG PENELITIAN KEBAHASAAN YANG MEREFELKSIKAN GAYA BERARGUMENTASI SETIAP TAHAPAN	150
Dian Eka Chandra Wardhana	
REFRAMING IDEOLOGI MEDIA TERHADAP PEMBERITAAN TERORISME DALAM KASUS “TEROR SARINAH”: STUDI KASUS DI KORAN KOMPAS DAN REPUBLIKAN	154
Dian Ekawati dan Nani Darmayanti	
ALAM TAKAMBANG JADI GURU: FALSAFAH HIDUP MASYARAKAT MINANGKABAU	158
Dian Noviani Syafar	
MENGUNGKAP MAKNA KATA SAMBEL PADA KULINER KHAS KOTA SERANG: SAMBEL KERATON DAN SAMBEL EDAN (KAJIAN SEMANTIK)	163
Diana Tustiantina	
DIVERSITAS EKOLEKSIKON PADI CERMINAN KEKAYAAN BAHASA ETNIK WEWEWA	168
Diaspora Markus Tualaka	
NILAI DAN FUNGSI TONGKONAN BAGI MASYARAKAT TORAJA MASA KINI PANDANGAN HERMENEUTIK	171
Dina Gasong, Selvi Rajuaty Tandiseru, dan Herman Kandari	
VARIASI DIALEK MANGGARAI DI KABUPATEN MANGGARAI TIMUR DESKRIPSI UNSUR FONOLOGI DAN LEKSIKAL	175
Dorotea Moni Stelmachowska	
PEMERTAHANAN UNGKAPAN BENTUK LARANGAN (PAMALI) SEBAGAI EKSISTENSI BUDAYA MASYARAKAT TENGER	180
Dwi Handayani	
HUBUNGAN KEKERABATAN BAHASA NIAS DAN BAHASA SIGULAI	181
Dwi Widayati	
PROFIL KOMPETENSI KOGNITIF DAN KOMPETENSI LINGUISTIK PENYIDIK: JALAN MENGOKOHKAN PENGUNGKAPAN KASUS PIDANA	186
E. Aminudin Aziz, Ripan Hermawan, Ernie Imperiani, dan Eri Kurniawan	
POLA-POLA FONOLOGIS REDUPLIKASI BAHASA MADURA	190
E.A.A. Nurhayati	

KRITIK DALAM MASYARAKAT MADURA: STRATEGI DAN ANEKA MACAM FORMULA SEMANTIKNYA	195
Edy Jauhari	
ASPEK-ASPEK LINGUISTIK DALAM WACANA HUMOR STAND UP COMEDY INDONESIA: KAJIAN SOSIOPRAGMATIK	200
Eka Yuli Astuti	
PERGESERAN BAHASA (LANGUAGE SHIFT) KARENA PERPINDAHAN PENDUDUK	205
Eli Rustinar	
THE MORPHOSYNTACTIC STRUCTURES OF EXPRESSION OF EMOTIONS IN LAMAHOLOT LANGUAGE	209
Elvis Albertus Bin Toni	
PEMERTAHANAN BAHASA MELAYU RIAU DIALEK TALANG MAMAK DI DESA TALANG GEDABU KECAMATAN RAKIT KULIM KABUPATEN INDRAGIRI HULU PROVINSI RIAU	212
Erhulinawati I. Surbakti	
KOMPLEMEN DALAM BAHASA SUNDA RAGAM TULISAN-LISAN	216
Eri Kurniawan	
THE PATTERNS OF LANGUAGE USE IN JAVANESE YOUNG FAMILIES IN SURABAYA	220
Erlita Rusnaningtias	
ASPEK LINGUISTIK PENGUNGKAP KEARIFAN PIKIR MASYARAKAT MINANGKABAU TENTANG DEMOKRASI DAN KONFLIK: KAJIAN ETNOLINGUISTIK TENTANG KEARIFAN LOKAL	225
Ermanto	
METAFORA DALAM KONTEKS FILOSOFI ETOS DAN LOGOS PADA MORAL SOSIAL KULTURAL BANGSA INDONESIA	229
Esther Hesline Palandi	
MORFOSINTAKSIS BAHASA MOI RAGAM LEGIN	233
Eti Setiawati dan Agustinus G. Gifelem	
CAMPUR KODE DALAM MEMBAWAKAN ACARA PESTA PERNIKAHAN PADA MASYARAKAT MELAYU SAMBAS KALIMANTAN BARAT	236
Eti Sunarsih	
MORPHOLOGICAL PROCESSES OF SUNDANESE CULINARY NAMING	240
Eva Tuckyta Sari Sujatna, Heriyanto, dan Kasno Pamungkas	
ANALISIS DOMAIN PADA BAHASA BANJAR DI PALANGKARAYA : STUDI KASUS	243
Ferina Kumala Dewi	
PERBANDINGAN KEKAYAAN KOSAKATA BAHASA NASIONAL DAN BAHASA DAERAH DI JAWA TIMUR: KAJIAN KOSAKATA SISWA DWIBAHASAWAN INDONESIA- JAWA DAN INDONESIA – MADURA	247
Fina Syahadatina, Terra Bellatrix Aden Nashahta, dan Angkita Wasito Kirana	

BAHASA DAN KEKUASAAN DALAM PENERJEMAHAN PRONOMINA TEKS INJIL INGGRIS-BALI	
Frans I Made Brata	252
ON THE SYNTACTIC FUNCTION OF PARTICLES -LAH AND -KAH IN INDONESIAN BASED ON A DESCRIPTIVE ANALYSIS	
FURIHATA, Masashi	257
KAUSATIF PERIFRASTIK BAHASA JAWA	
F.X. Sawardi	260
EXPLORING THE SEMANTICS OF NEAR-SYNONYMS VIA METAPHORICAL PROFILES: A QUANTITATIVE, CORPUS BASED STUDY OF INDONESIAN WORDS FOR HAPPINESS	
Gede Primahadi Wijaya Rajeg	261
ANALISIS BIOAKUSTIK MELALUI SPEKTOGRAM SPEECH ANALYZER TERHADAP PENDERITA DISABILITAS PENDENGARAN	
Gusdi Sastra, Ike Revita, Hendra Permana, dan Roby Joi Geofani	266
POLA PEMARKAHAN ARGUMEN BAHASA KODI	
Gusti Nyoman Ayu Sukerti dan Yustinus Ghanggo Ate	271
PELANGGARAN PRINSIP KERJASAMA TUTURAN BAHASA INDONESIA PENDERITA SPECTRUM AUTISME (PSA)	
Gustianingsih	276
KARAKTER BAHASA MADURA DAN NILAI DALAM PAREBASAN	
Hani'ah	281
BENTUK-BENTUK INTERFERENSI GRAMATIKAL BAHASA BUGIS KE DALAM BAHASA INDONESIA PADA KARANGAN MURID SD DI KABUPATEN SOPPENG SULAWESI SELATAN	
Hasmawati	287
THE USE OF INDONESIAN FIGURATIVE LANGUAGE IN PAPUA COLLOQUIAL SPEECH	
Hayat M. Ohorella	292
PARTIKEL GE DAN BE SEBAGAI KATEGORI FATIS DALAM BAHASA MELAYU BANGKA	
Hazma dan Yani Suryani	293
VERBATIM RECOUNTING IN SPOKEN JAVANESE	
Helena I. R. Agustien	296
TIPE TIPE UNGKAPAN PELEMBUT (EUFEMISME) DAN FUNGSI FUNGSI UNGKAPAN PELEMBUT (EUFEMISME) YANG DIUJARKAN OLEH LAKI LAKI DAN PEREMPUAN DI DALAM BAHASA MINANGKABAU	
Herfyna Asty dan Riny Dwitya Sani	299
“RUANG” DAN “WAKTU” DALAM WACANA PARIWISATA SEJARAH DI BANDUNG, JAWA BARAT	
Heriyanto, Elvi Citraresmana, dan Teddi Muhtadin	302

ON FORMAL TYPOLOGY OF AGENT NOMINALIZATION: EVIDENCE FROM BAHASA INDONESIA AND JAVANESE	
Hero Patrianto	305
TIPE PASIF DI- PADA TEKS KLASIK MELAYU	
Hiroki Nomoto dan Kartini Abd. Wahab	310
METAFORA POLITIK OTSUS PAPUA: PERTARUNGAN KONSEPTUAL KEKUASAAN	
Hugo Warami	314
SOUND PATTERN OF INDONESIAN VOWELS	
Huili Li, I.Prapromo Baryadi, dan I Dewa Putu Wijana	315
LANGUAGE AND ETHNICITY: A CASE STUDY OF PADANG RESTAURANT NAMING PRACTICE	
I Dewa Putu Wijana	319
FITUR LINGUISTIK YANG MENYATUKAN DAN MEMBEDAKAN DIALEK DENBANTAS DAN DIALEK BANYUASRI	
I Gede Bagus Wisnu Bayu Temaja	322
KEKERABATAN SECARA EKOLINGUISTIK BAHASA MAMBORO DI SUMBA DENGAN BAHASA SABU DI PULAU SAWU NTT	
I Gede Budasi	326
COHESION IN BALINESE SHORT STORY, PAN ANGKLUNG GADANG DADI PAREKAN BY INK SUPATRA	
I Gede Budiasa	331
STRATEGI PENERJEMAHAN ISTILAH BUDAYA PADA NOVEL LASKAR PELANGI BAB PERTAMA KARYA ANDREA HIRATA KE DALAM BAHASA JEPANG	
I Gede Oeinada	335
ANALISIS KOMPONEN MAKNA DALAM PEREKAAN ISTILAH BIDANG KEDOKTERAN BAHASA INDONESIA: PENDEKATAN METABAHASA SEMANTIK ALAMI (MSA)	
I Gusti Agung Sri Rwa Jayantini dan Desak Putu Eka Pratiwi	341
BENTURAN KESANTUNAN DALAM MENJAWAB PUJIAN DALAM BAHASA INDONESIA	
I Gusti Ayu Gde Sosiowati	342
ALTERNATIVE ADJUSTMENTS IN TRANSLATING CULTURAL TERMS	
I Gusti Ngurah Parthama	346
VARIASI LINGUISTIK MASYARAKAT MATRILINEAL (SUKU TETUN) BELU, NUSA TENGGARA TIMUR	
I Ketut Suar Adnyana	350
DEPLOYING CONTEXT OF SITUATION TO ANALYSE THE BALINESE TRADITIONAL SONG TEXT ‘SEKAR ALIT’(TEXTUAL AND CULTURAL STUDIES)	
I Ketut Wandia	353
REPRESENTASI IDIOM BALI DALAM EKSPRESI EMOTICON LINE	
I Made Marthana Yusa	356

AN IMPERATIVE FORCE IN BALINESE LANGUAGE: A STUDY ON BALINESE CULTURAL SCRIPTS	
I Made Netra	359
METAPHORS OF TIME IN BALINESE LANGUAGE	
I Made Rajeg	362
PEMAKALIAN BAHASA INDONESIA PADA MEDIA LUAR RUANG DI BALI	
I Made Suastra, I Wayan Tama, I Nengah Budiasa, I Nengah Sukayana, Sang Ayu Putu Eny Parwati	366
EKOLOGI BUDAYA TEMPAT SAKRAL KOMUNITAS KANUM SMARKEY DAN MARORI MEN GEY DI KABUPATEN MERAUKE PROVINSI PAPUA	
I Ngurah Suryawan	371
PEMBERDAYAAN DIASPORA UNTUK MEREVITALISASI BAHASA DAERAH	
I Nyoman Adi Jaya Putra	375
PRODUCTION OF INDONESIAN PASSIVE CONSTRUCTIONS: A PRELIMINARY REPORT	
I Nyoman Aryawibawa	379
PRILAKU SINTAKTIK LEKSIM ‘MATA’ SUATU PENDEKATAN LITERAL DAN NON LITERAL	
I Nyoman Sedeng	383
THE INDONESIAN di- PASSIVES: WHERE SYNTAX, DISCOURSE, AND PRAGMATICS MEET	
I Nyoman Udayana	387
EKSISTENSI BAHASA BALI SEBAGAI BAHASA IKLAN LUAR RUANG DI WILAYAH KUTA (KAJIAN LINGUISTIC LANDSCAPES)	
I Wayan Mulyawan	391
PERAN APOSIKI, DISLOKASI DAN EKSTRAPOSIKI DALAM KESINAMBUNGAN TOPIK WACANA BAHASA INDONESIA	
I Wayan Pastika	395
POLA BLEND WORDS BAHASA INDONESIA	
Ichwan Suyudi, Rita Sutjiati, dan Menur Permatasari	396
TRANSLATION PROCEDURES IN TRANSLATING RELIGIOUS TEXT	
Ida Ayu Made Puspani	399
“MANGJADMA” TANDA MENJELMA SATU DALAM PERBEDAAN	
Ida Bagus Jelantik Sutanegara Pidada	403
PENONJOLAN SUBJEK- TOPIK BAHASA PAKPAK DAIRI: KAJIAN TIPOLOGIS	
Ida Basaria	404
LINGUISTIC FEATURES OF INDONESIAN AND ENGLISH IN SHORT MESSAGE SERVICES	
Ifan Iskandar	410

PENAMAAN MOTIF-MOTIF TENUNAN BIMA DAN REFLEKSINYA TERHADAP KEBUDAYAAN (KAJIAN ETNOLINGUISTIK)	
Iin Shoaliha	417
SPLIT INTRANSITIVITY IN JAVANESE ACCIDENTAL PASSIVE	
Ika Nurhayani	420
PENGGUNAAN “LIA ANGI”: SAPAAN PENGHORMATAN DALAM BAHASA BIMA	
Ikhwan M. Said	423
MEME POLITIK SEBAGAI TEKS HUMOR SATIRE	
Imelda Yance	428
DEIKSIS BAHASA BIMA: KAJIAN AWAL	
Indah Afrianti	432
SISTEM NOMENKLATUR FLORA DI WILAYAH EKOSISTEM KARST PANGANDARAN	
Iwa Lukmana dan Mahardhika Zivana	436
ALTERNASI STRUKTUR BAHASA MANGGARAI DAN IMPLIKASI TIPOLOGISNYA	
Jeladu Kosmas	440
THREE STRATEGIES OF PROFILING EVENTS IN CAUSATIVE CONSTRUCTION WITH PREFIX PA- IN DHAO	
Jermy I. Balukh	441
EUFEMISASI DAN SENSORIASI DALAM WACANA POLITIK	
Johar Amir	446
FITUR LINGUISTIK BAHASA-BAHASA INDONESIA TIMUR SEBAGAI PEMERSATU RUMPUN ASTRONESIA	
Joni Endardi	452
EKSPRESI BAHASA SUNDA PANDEGLANG SEBAGAI BENTUK KEAKRABAN	
Juanda	457
GRAMMATICAL-SEMANTIC PROPERTIES OF VERB-PHRASE WITH “BAE” AND “KANAI” IN MINANGKABAUNES	
Jufrizal	458
PENGARUH SIKAP ORANG TUA TERHADAP PERGESERAN BAHASA LUWU DI KALANGAN ANAK-ANAK PADA MASYARAKAT LUWU DI PALOPO SULAWESI SELATAN	
Jumharia Djamereng	463
TINJAUAN SEMANTIS KOLOKASI WARNA DALAM BAHASA INDONESIA	
Kartika Kusworatri	468
ANALYSIS OF MEDIA ONLINE TEXT IN COMMENTARY OF JOKOWI’S DECISION	
Kelik Wachyudi dan Vidya Arisandi	472

A STUDY OF OVEREXTENSION, UNDEREXTENSION, AND MISMATCH AS TYPES OF WORD-MEANING ERROR MADE BY A TWO-YEAR-OLD INDONESIAN CHILD	
Kenia A. Saptiti	477
ASPEK HUMOR DALAM LIRIK LAGU “BALADA PELAUT” KARYA FERRY PANGALILA SUATU KAJIAN ANTROPOLINGUISTIK	
Kinayati Djojosuroto	482
BENTUK KATA NEGASI DALAM BAHASA MUNA	
La Ode Sidu Marafad dan Nirmala Sari	487
BENTUK DAN MAKNA KABHANCI SEBAGAI PENGETAHUAN LOKAL MASYARAKAT CIACIA DI PROVINSI SULAWESI TENGGARA INDONESIA	
La Yani dan La Ino	493
HUBUNGAN KEKERABATAN ANTARA BAHASA SABU, HE LONG, ROTE, NDAO, TETUN, DAN DAWAN	
Lanny Isabela Dwisyahri Koro dan Simon Sabon Ola	496
CORPUS PLANNING: CROWDSOURCING ANALYSIS AS A DATA COLLECTION METHOD IN THE BUILDING OF INDONESIAN INDIGENOUS LANGUAGES CORPORA (IILC)	
Lely Tri Wijayanti	499
KEMATIAN BAHASA BAHASA KREOL TUGU DAN PEMERTAHANAN BUDAYA	
Lilie Suratminto	503
REFLEKSI PROTO MELAYU PADA BAHASA SAKAI DAN LUBU DUA SUKU TERASING DI SUMATERA: TINJAUAN FONOLOGIS, LEKSIKAL, DAN SEBAGIAN MORFOLOGINYA	
Lolabora Tarigan	508
PEELING BACK THE EXTERNAL LAYER OF THE ONION: INDONESIAN LANGUAGE PLANNING AND POLICY AT THE MACRO LEVEL AND ITS IMPACTS TOWARD JAVANESE LANGUAGE	
Lusia Marliana Nurani	512
FAKTA TENTANG PENGGUNAAN DAN PERGESERAN BAHASA DALAM MASYARAKAT PAPUA DI KABUPATEN MERAUKE	
Luh Anik Mayani	517
SUBJEK DAN OBJEK NONKANONIS DALAM BAHASA INDONESIA	
M. Umar Muslim	522
EKSISTENSI BAHASA LOKAL DALAM RANAH PARIWISATA DI DAERAH PARIWISATA BALI SELATAN	
Made Budiarsa	526
LINGUISTIK STRUKTURATIF: SEBUAH ANCANGAN KAJIAN	
Made Budiarsa dan Yohanes Kristianto	527
METAFOR KEHEWANAN DALAM BAHASA BALI: KAJIAN EKOLINGUISTIK	
Made Sri Satyawati	534

ANALISIS SISTEMIK MODALITAS TEKS PEMINANGAN DALAM BAHASA WALJEWA	
Magdalena Ngongo	535
KONSTRUKSI KORBAN PENCEMARAN NAMA BAIK DALAM WACANA PENGADILAN:	
KAJIAN LINGUISTIK FORENSIK TERHADAP SALINAN KEPUTUSAN PENGADILAN DALAM DUA KASUS PENCEMARAN NAMA BAIK	
Mahardhika Zifana	541
CERMINAN KEARIFAN LOKAL DALAM LEKSIKON PENANDA WAKTU (KAJIAN ETNOLINGUISTIK DI KECAMATAN KASOMALANG, KABUPATEN SUBANG)	
Mahmud Fasya, Aprilia Marantika Dewi, dan Desi Sri Cahyani	545
PERGESERAN BAHASA DAN PERGESERAN IDENTITAS LOKAL: KASUS PENUTUR BAHASA SUNDA DIALEK BANTEN DI PANTAI SAWARNA	
Mahmud Fasya, Ima Siti Fatimah, Wahyuni N. Fauzi, Siti Nurjanah, Riksa Yuliani, dan Eem L. Desiani	549
KONTRAK SOSIAL DAN KONTRAK KOMUNIKASI PADA KOMUNITAS SOSIAL DAN KOMUNITAS TUTUR JAWA	
Majid Wajdi dan Paulus Subiyanto	554
UNSUR RETORIKA DALAM ANTOLOGI CERITA PENDEK RAHASIA BULAN: SEBUAH TINJAUAN SEMIOTIK	
Mardian dan Zulfahita	558
BAHASA INDONESIA DI ERA GLOBALISASI	
Maria L.A.Sumaryati	562
BAHASA INDONESIA DALAM WACANA PERSUASIF IMBAUAN PUBLIK	
Maria Magdalena Sinta Wardani	564
TRADISI HARAM NAMA DALAM MASYARAKAT DAN BUDAYA SUKU LIO (KAJIAN TEORI SOSIOLINGISTIK)	
Maria Santisima Ngelu	569
POLA INTERAKSI EKSTRA TEKS ANGGOTA KELUARGA LUAS DI SURABAYA DALAM MEMBACAKAN BUKU CERITA KEPADA ANAK USIA PRASEKOLAH	
Masitha Achmad Syukri	572
BINAAN KATA KERJA BERSIRI BAHASA MELAYU: ANALISIS SINTAKSIS DAN SEMANTIK	
Maslida Yusof	577
ABREVIASI NAMA PASANGAN CALON KEPALA DAN WAKIL KEPALA DAERAH PADA PILKADA SERENTAK 2015	
Mohamad Afrizal	581
BERMUKUN DAN BERGENDANG DALAM MASYARAKAT MELAYU SARAWAK SEBAGAI WADAH MENYAMPAIKAN MESEJ	
Mohammad Syawal Narawi	586
SUMBANGAN KORPUS BERKOMPUTER DALAM KAJIAN LINGUISTIK BAHASA MELAYU	
Mohd Ra'in Shaari dan Siti Khariah Mohd Zubir	590

KEKUASAAN DALAM BAHASA DIPLOMASI: RAJA LOKAL KEPADA PEMERINTAH HINDIA-BELANDA	
Mu'jizah	595
DISCOVERING THE BUGINESE CULTURAL VALUES IN BUGINESE LANGUAGE AS AN EFFORT TO THE LANGUAGE MAINTENANCE	
Muhammad Darwis, Kamsinah, dan Rosmini Madeamin	600
BAHASA MELAYU IDENTITI KEBRUNEIAN	
Muhammad Hadi Bin Muhammad Melayong	605
PERAN SEMANTIS VERBA EMOSI: BUKTI DARI BAHASA INDONESIA DAN BAHASA MELAYU ASAHDN	
Mulyadi	607
STRUKTUR INFORMASI DALAM TUTURAN ANAK DISLEKSIA	
Mulyono	611
ALAT-ALAT LINGUISTIK PENUNJUK REFEREN PADA NAMA DIRI DAN PAKDAENGANG DALAM TUTURAN MASYARAKAT ETNIK MAKASSAR TRADISIONAL	
Munira Hasyim	615
MENGUAK PUPUH SEBAGAI SUMBER BAHASA SUNDA	
Nani Sunarni	619
KONSEP NAMA DIRI DALAM BUDAYA KUBU JAMBI	
Natal P. Sitanggang	623
CAMPUR KODE DAN ALIH KODE DI PASAR INPRES DESA PAGADEN, KECAMATAN PAGADEN, KABUPATEN SUBANG: STUDI SOSIOLINGUISTIK	
Nengsih dan Arista Mega Utami	627
GRAMATIKALISASI UNIT-UNIT LINGUISTIK BAHASA SANSKERTA DALAM BAHASA JAWA KUNA	
Ni Ketut Ratna Erawati	632
PERSPEKTIF GENDER DALAM WACANA POLITIK	
Ni Luh Kade Yuliani Giri dan I Gusti Ngurah Parthama	637
FUNGSI SEMANTIS KONSTRUKSI VERBA BERUNTUN BAHASA SIKA	
Ni Luh Ketut Mas Indrawati dan Ni Ketut Sri Rahayuni	641
PEMAKAIAN BAHASA OLEH GENERASI MUDA BALI (KASUS PADA DESTINASI WISATA INTERNASIONAL DI KUTA BALI)	
Ni Luh Nyoman Seri Malini, Luh Putu Laksmi, dan I Ketut Ngurah Sulibra	645
STRUKTUR INFORMASI ANTONIM TEKS ALKITAB BAHASA INGGRIS DAN TERJEMAHANNYA DALAM BAHASA INDONESIA	
Ni Luh Putu Setiarini	649
PHONOLOGICAL DEVELOPMENT IN A SIMULTANEOUS BILINGUAL CHILD	
Ni Luh Putu Sri Adnyani dan I Wayan Pastika	654
BAHASA BALI DI FACE BOOK	
Ni Made Suryati	655

KESANTUNAN BERBAHASA DIASPORA ORANG BALI DI JAWA TIMUR : KAJIAN SOSIOPRAGMATIK	
Ni Wayan Sartini	660
PERIBAHASA BAHASA BALI: MANFAAT DAN RELEVANSINYA DENGAN MASA KINI	
Ni Wayan Sukarini dan Maria Gorethy Nie Nie	665
BAHASA RITUAL DAN KEKUASAAN TRADISIONAL ETNIK RONGGA	
Ni Wayan Sumitri dan I Wayan Arka	669
THE EFFECT OF ANIMATED FILMS CONTAIN OF CHARACTER BUILDING IN EARLY CHILDHOOD LANGUAGE ACQUISITION: IN KINETA'S CASE STUDY	
Nia Budiana	675
RUNDIANG DALAM GLOBALISASI: SEBUAH ANALISIS GAYA BAHASA TERHADAP SASTRA TRADISIONAL MINANGKABAU	
Nofel Nofiadi	679
CAMPUR KODE DAN ALIH KODE DALAM WACANA PUISI: PENGGUNAAN BAHASA JAWA DALAM PUISI INDONESIA MODERN	
Novi Siti Kussuji Indrastuti	680
KETERPILAHAN INTRANSITIF BAHASA SASAK DIALEK NGENO-NGENE	
Nurachman Hanafi dan Udin	681
PROSES MORFOFONEMIK DALAM BAHASA MANDAR	
Nurhayati	685
PORTRAYING LGBT IN “LGBT MARAK, APA SIKAP KITA?” (A CRITICAL DISCOURSE ANALYSIS PERSPECTIVE)	
Nurhayati	689
GAMAL ALBINSAID INTERVIEW IN INDONESIA MORNING SHOW TALKSHOW: A CRITICAL DISCOURSE ANALYSIS	
Nursamsani	694
LINGUISTIC LANDSCAPE RUMAH MAKAN PADANG	
Oktavianus	698
LIMA DAYA BAHASA JAWA DALAM DEKAPAN MASYARAKAT EKONOMI ASEAN (MEA)	
P. Ari Subagyo	702
BENTUK FILLER GAP-SENTENCE PADA MAHASISWA JURUSAN PENDIDIKAN BAHASA INDONESIA UNIVERSITAS NEGERI MALANG DALAM PRESENTASI PENYAJIAN MAKALAH	
Pandu Meidian Pratama dan Rachan Jaengsri	706
BAHASA BALI DAN DAYAK NGAJU, BUDAYA INTI DAN IDENTITAS DIRI PENUTURNYA (KAJIAN PEMERTAHANAN BAHASA)	
Putu Sutama, Maria Arina Luardini, dan Natalina Asi	711
PERKEMBANGAN STRUKTUR SINTAKTIS BAHASA INDONESIA ANAK TUNARUNGU USIA PRASEKOLAH	
Rahayu Pujiastuti	713

UPAYA PEMERTAHANAN BAHASA GORONTALO MELALUI PENGUNGKAPAN NILAI-NILAI FILOSOFI PADA PROSESI ADAT MOTOLOBALANGO MASYARAKAT GORONTALO	720
Rahman Taufiqrianto Dako	
BAHASA TABU DALAM MASYARAKAT PIDIE	726
Ramli dan Junaidi	
BAHASA DAN IDENTITI SUKU REMUN	732
Remmy Gedat	
LANGUAGE USE AND DIALECT SHIFT IN MINANGKABAU	736
Rina Marnita AS	
THE SUNDANESE LANGUAGE, AN ENDANGERED LANGUAGE?	740
Rita Sutjiati Johan dan Ichwan Suyudi	
INFERIORITAS DAN SIKAP BAHASA REMAJA DI JAKARTA TERHADAP BAHASA BETAWI (BAHASA IBU) DALAM RANAH MASYARAKAT MULTILINGUAL	745
Riza Sukma	
NEOLIBERALISME PENDIDIKAN INDONESIA: SEBUAH ANALISIS WACANA KRITIS ATAS KEBIJAKAN PENDIDIKAN TINGGI INDONESIA	749
Ronald Maraden Parlindungan Silalahi	
RADIO KOMUNITAS, MEDIA PEMERTAHANAN BUDAYA	754
Ronny Yudhi Septa Priana	
PEREMPUAN DAN KOMUNIKASI FATIS DI JEJARING SOSIAL FACEBOOK	759
Rosita Ambarwati, Joko Nurkamto, dan Riyadi Santosa	
POLA PEWARISAN “TUTUR” PADA MASYARAKAT TAPANULI SELATAN: KAJIAN BAHASA DAN BUDAYA	763
Rosmawati Harahap	
PROSEDUR PENERJEMAHAN DAN TINGKAT KEWAJARAN TERJEMAHAN PERIBAHASA BATAK TOBA DALAM BAHASA INDONESIA	768
Roswita Silalahi dan Ely Hayati Nasution	
PENJODOH BILANGAN DALAM TEKS MELAYU TRADISIONAL DAN MODEN: KAJIAN BERDASARKAN KORPUS	773
Rusli Abdul Ghani dan Naimah Yusof	
PARTIKEL PEMARKAH ASPEK DALAM BAHASA TOLOUR	778
Ruth Carolien Paath	
DISCOURSE STYLE OF REVIEWING PRIOR KNOWLEDGE IN RESEARCH ARTICLE INTRODUCTIONS	782
Safnil Arsyad dan Arono	
KARAKTERISTIK DIALEK BAHASA JAWA KHAS JONEGOROAN: SEBUAH TINJAUAN DIALEKTOLOGI	787
Sahrul Romadhon	

ELEMEN KESINAMBUNGAN TOPIK DAN ELEMEN BUDAYA DALAM RITUAL KEMENYAN DI KOTA BELUD, SABAH, MALAYSIA	791
Saidatul Nornis Hj. Mahali	
BALINESE, INDONESIAN, ENGLISH PROVERBS (AN ANTHROPOLOGICAL LINGUISTIC APPROACH)	795
Sang Ayu Isnu Maharani dan Ni Made Ayu Widiastuti	
PENERJEMAHAN FRASE VERBAL DARI BAHASA RUSIA KE DALAM BAHASA INDONESIA PADA NOVEL VOSKRESENIE KARYA LEO TOLSTOJ DAN TERJEMAHANNYA OLEH KOESALAH SOEBAGYO TOER	799
Sari Endahwarni	
MASA DEPAN BAHASA INDONESIA SEBAGAI BAHASA ILMU PENGETAHUAN	804
Setiawati Darmojuwono	
METAFORA ANTARPERSONA DALAM UPACARA NGANTING MANUK DAN EMBAH BELO SELAMBAR (TAHAPAN-TAHAPAN DALAM UPACARA PERKAWINAN DALAM SUKU KARO)	808
Siti Aisah Ginting	
PENGGUNAAN BAHASA YANG INDAH DALAM BUDAYA PERKAHWINAN MASYARAKAT MELAYU DI MALAYSIA	813
Siti Khariah Mohd Zubir, En. Mohd. Ra'in Shaari dan Zarima Zakaria	
PEMAKAIAN BAHASA JAWA DIALEK BANTEN DI RANAH KELUARGA (KAJIAN SOSIOLINGUISTIK PADA MASYARAKAT PENUTUR JATI BAHASA JAWA DIALEK BANTEN DI DESA PASILIHAN, KEC. KRONJO, KAB. TANGERANG, BANTEN)	818
Siti Suharsih	
BAHASA JAWA: THE NEARLY LOST HERITAGE	823
Slamet Wiyono	
IMAJINASI KEHADIRAN ALAM DALAM TEKS BUDAYA: MENUAI KEBERAGAMAN, MENGHAYATI KEMAJEMUKAN	824
Sony Sukmawan dan Lestari Setyowati	
KARYA SASTRA SEBAGAI SUMBER BELAJAR KESANTUNAN LINGUISTIK	829
Sri Minda Murni dan Mutsyuhito Solin	
SIKAP BAHASA MASYARAKAT TUTUR PULAU BAWEAN	835
Sri Wiryanti BU.	
SYNTACTIC VARIATION OF BUGINESE, A LANGUAGE IN AUSTRONESIAN GREAT FAMILY	838
Sukardi Weda	
FILLER DALAM TUTURAN: MENGGANGGUkah?	842
Sungkowo Soetopo	
SISTEM ANTROPONIM MINANGKABAU SEBAGAI SALAH SATU KEKAYAAN BUDAYA NUSANTARA	847
Susi Machdalena	

PROFIL SEMANTIS NOMINA PEREMPUAN DALAM KORPUS MAJALAH BERBAHASA SUNDA (MANGLE, 1958-2013)	850
Susi Yuliawati	
KREATIVITAS PEMBENTUKAN AKRONIM DALAM BAHASA INDONESIA “TINJAUAN PRESKRIPTIF DAN DESKRIPTIF”	854
Susy Deliani dan Muhizar Muchtar	
PROSES MORFOFONOLOGIS BAHASA BESEMAH: SUATU USAHA UNTUK MELESTARIKAN DAN MENGEMBANGKAN BAHASA-BAHASA DAERAH	856
Sutiono Mahdi	
ISTILAH MA’GOLLA-GOLLA BAGI MASYARAKAT DESA TUPA’BIRING MAROS	859
Syahriah Madjid	
PERIBAHASA PLESETAN DALAM BAHASA INDONESIA	860
Tarti Khusnul Khotimah	
METAPHORS IN ACEHNESE LITERATURE WORK	861
Tasnim Lubis	
SEKSUALITAS DALAM DAKWAH SUNDA: KAJIAN LINGUISTIK-ANTROPOLOGIS TERHADAP HUMOR CAWOKAH SEBAGAI BUMBU CANDA DALAM TEKS DAKWAH BERBAHASA SUNDA	865
Temmy Widayastuti dan Mahardhika Zifana	
PENGEMBANGAN PERANTI LUNAK PENGENAL KATA MAJEMUK BAHASA INDONESIA	869
Totok Suhardijantoro, Bayu Distiawan Trisedyab, dan Zahroh Nuriaha	
KLAUSA YANG BERPELENGKAP VERBA DALAM BAHASA INDONESIA	870
Tri Mastoyo Jati Kesuma	
KEKUATAN HIPERTEKS MEDIA VISUAL DALAM CIVIL WAR ANTARA IBU PEKERJA DAN IBU RUMAH TANGGA PADA MEDIA SOSIAL DI INDONESIA	873
Tri Sulistyaningtyas, Dicky R. Munaf, Yani Suryani, dan Linda Handayani Sukaemi	
ANALISIS KOHESI GRAMATIKAL DAN KOHESI LEKSIKAL WACANA MANGUPA PERKAWINAN ETNIS MANDAILING	878
Tuti Ariani Nasution	
KHAZANAH LEKSIKON ‘MEMOTONG’ DAN ‘MEMETIK’ DALAM PENGOBATAN ETNIK ENDE FLORES: KAJIAN EKOLINGUISTIK	879
Veronika Genua	
SEKALI HATER TETAP HATER: MENAKAR TINGKAT LITERASI MEDIA PENGGUNA MEDIA SOSIAL DARI PERSPEKTIF WACANA KRITIS	884
Vidi Sukmayadi dan Mahardhika Zifana	
SISI SOSIOLINGUISTIK PENGGUNAAN FATIS HEUEUH, ENYA, SUMUHUN ‘YA’ DALAM NOVEL BERBAHASA SUNDA NUMBUK DI SUE KARYA MOH. AMBRI	888
Wahya, T. Fatimah Djajasudarma, dan Dian Indira	
MENYIGI KATA TAKBERMAKNA DALAM MANTRA JAWA	895
Wahyu Widodo	

POLA PIKIR YANG TERANGKUM DALAM PERIBAHASA JAWA MASYARAKAT DI EKS KARESIDENAN SURAKARTA (KAJIAN ETNOLINGUISTIK)	899
Wakit Abdullah	
PENDOKUMENTASIAN BAHASA RETTA YANG TERANCAM PUNAH	904
Wati Kurniawati	
THE PHONOLOGICAL ADJUSTMENT OF DUTCH LOANWORDS IN INDONESIAN: A STUDY ON NOUNS IN CLOTHING AND GROOMING, THE HOUSE, AND MODERN WORLD	909
Wedhowerti	
OUR CHILD IS NEITHER YOURS NOR MINE EXPLORING HUMAN SOCIAL COGNITION IN GRAMMAR	913
Willem Burung	
BAHASA PENGASUHAN DALAM BAHASA INDONESIA	917
Wira Kurniawati	
PEMILIHAN KODE BAHASA PADA KELUARGA TENTARA DI KOTA CIMAHI, JAWA BARAT	922
Wiwid Nofa Suciaty dan Riza Sukma	
JAVANESE AFFIXES IN USING ENGLISH: MORPHOLOGY AND SOCIOLINGUISTICS PERSPECTIVE	925
Wiwik Mardiana and Engkin Suwandana	
MODALITY AS PERSUASIVE MARKER IN INDONESIAN POLITICAL SPEECH	930
Yana Qomariana	
CAN INDONESIAN BE ENDANGERED?	934
Yassir Nasanius	
DYSPEMISM AND EUPHEMISM IN PADANG EKSPRES NEWSPAPER	938
Yola Merina	
STRATEGI PERSUASIF KANDIDAT WALIKOTA DAN WAKIL WALIKOTA MEDAN PADA KAMPANYE POLITIK TAHUN 2015	944
Yoni Rahayu, T. Silvana Sinar, dan Rahmad Husein	
KHAZANAH BUDAYA SUNDA DALAM HIPONIMI BAHASA: KAJIAN SEMANTIS	949
Ypsi Soeria Soemantri	
KATA SAPAAN DALAM MASYARAKAT MINANGKABAU DI BEBERAPA DAERAH: VARIASI BENTUK, FUNGSI, DAN RANAH PENGGUNAAN	953
Yusrita Yanti, Yetty Morelent, Hasnul Fikri	
PERSON AND NUMBER MARKING IN POSSESSIVE CONSTRUCTIONS IN WOOI: THEIR STRUCTURAL AND SEMANTIC PROPERTIES	959
Yusuf Sawaki	
LANGUAGE DOCUMENTATION AND CAPACITY BUILDING IN WEST PAPUA – THE CENTER FOR ENDANGERED LANGUAGES DOCUMENTATION, UNIVERSITAS PAPUA	964
Yusuf Sawaki, Jean Lekeneny, Anna Rumakeuw and Sonja Riesberg	

SIKAP BERBAHASA SUNDA MOJANG JAJAKA KABUPATEN BANDUNG	
Dingding Haerudin dan Shinta Anggraeni	968
“DEIKSIS” DALAM PUISI PERLAWANAN DARI PERSANTREN NAZAM TAREKAT	
KARYA K.H.AHMAD AR-RIFAI KALISALAK TINJAUAN SOSIOPRAGMATIK	
Darsita Suparno	973
MODALITAS DAN PEMOSISIAN DALAM TEKS BERITA SURAT KABAR	
INDONESIA	
Suriyadi	974
ON THE LANGUAGE OF JAPANESE AND INDONESIAN TRANSGENDERS	
Yoshimi MIYAKE	975

BAHASA INDONESIA DALAM WACANA PERSUASIF IMBAUAN PUBLIK

Maria Magdalena Sinta Wardani
 Universitas PGRI Semarang
 d.baobanni@gmail.com

ABSTRAK

Imbauan publik adalah ajakan yang dapat ditemukan di ruang publik, diakses oleh khalayak umum, dan terbagi dalam wacana lisan maupun tulis. Kajian ini mendeskripsikan pemakaian bahasa Indonesia dalam wacana persuasif imbauan publik mencakup struktur wacana dan tindak tutur. Pengumpulan data menggunakan metode simak, dengan teknik catat dan rekam. Wacana persuasif imbauan publik dikaji dari sudut pandang saluran komunikasi dan tujuan komunikasi. Hasil penelitian menunjukkan bahwa wacana persuasif imbauan publik dibangun dengan struktur wacana yang berisi bagian tubuh wacana (*informatio*), tanpa bagian awal dan penutup wacana. Tindak tutur dalam wacana persuasif imbauan publik diuraikan berdasarkan struktur formal kalimat dan kesesuaian wacana persuasif imbauan publik dengan tujuan sosial. Tindak tutur tersebut ialah tindak tutur langsung, tindak tutur tidak langsung, tindak tutur konflikatif, tindak tutur kompetitif, tindak tutur kolaboratif, dan tindak tutur konvivial.

Kata Kunci: wacana persuasif, imbauan publik, tindak tutur

PENDAHULUAN

Bahasa Indonesia digunakan secara luas dan dalam berbagai kepentingan oleh masyarakat Indonesia. Salah satunya, bahasa Indonesia digunakan masyarakat untuk menyampaikan imbauan publik. Imbauan publik yang dimaksud dalam tulisan ini adalah ajakan yang dapat ditemukan di ruang publik, diakses oleh khalayak umum, dan terbagi dalam wacana lisan maupun tulis. Imbauan di ruang publik ini bertujuan untuk meminta; menyerukan; mengajak publik untuk melakukan atau tidak melakukan sesuatu (perintah negatif atau larangan melakukan sesuatu). Karena sifatnya yang demikian, imbauan publik termasuk dalam wacana persuasif. Selain itu, imbauan publik merupakan komunikasi massa karena pesan dapat diakses khalayak yang heterogen serta tersebar di mana-mana.

Imbauan publik berbahasa Indonesia dalam ragam tulis mudah ditemukan, mulai dari imbauan yang ditulis di kertas dan ditempelkan di dinding-dinding ruang publik hingga imbauan yang tercetak dalam bentuk spanduk dan direntangkan di tepi jalan raya. Sementara itu, imbauan publik berbahasa Indonesia dalam ragam lisan dapat berupa imbauan verbal yang diperdengarkan di ruang publik, baik secara langsung maupun secara tidak langsung, misalnya melalui pemutaran rekaman suara.

Wujud linguistik imbauan publik adalah wacana. Wacana adalah satuan bahasa terlengkap, dalam hierarki gramatis merupakan satuan gramatis tertinggi atau terbesar. Wacana ini direalisasikan dalam bentuk karangan yang utuh (novel, buku, seri ensiklopedia, dbs.), paragraf, kalimat, atau kata yang membawa amanat yang lengkap. Wacana dalam pragmatik adalah seluruh peristiwa bahasa yang membawa ujaran dari pembicara sampai ke pendengar, termasuk ujaran atau lebih dikenal sebagai teks dan konteksnya (Kridalaksana, 2008: 259). Wacana juga dipahami sebagai “*hence as in usage generally of a type or style of language: e.g. ‘political discourse’, ‘religious discourse’. More loosely of whatever happens to be the object of ‘discourse analysis’: thus a way of speaking a belief or ‘practice’ seen as underlying discourse, etc*” (Matthews; 2007: 107).

Imbauan publik merupakan bentuk wacana persuasif karena tujuannya persuasifnya yang kuat dan berbeda dengan pengiriman informasi biasa. Wacana persuasif adalah wacana yang mengajak, menganjurkan, atau malah melarang pembaca untuk melakukan sesuatu hal (Nesi dan Ventianus, 2012:21). Baryadi (1989:1) menyatakan bahwa dilihat dari posisinya dalam tataran lingual, wacana merupakan wujud pemakaian bahasa yang melampaui tataran kalimat. Dalam kaitannya dengan hal ini, kalimat-kalimat adalah komponen konstruksi wacana.

Kalimat yang menjadi basis wacana persuasif adalah kalimat imperatif. Mengacu pada buku *Tata Bahasa Baku Bahasa Indonesia*, kalimat imperatif atau kalimat perintah, suruhan, dan permintaan jika ditinjau dari isinya, dapat diperinci menjadi enam golongan: 1. Perintah atau suruhan biasa jika pembicara menyuruh lawan bicaranya berbuat sesuatu; 2. Perintah halus jika pembicara tampaknya tidak memerintah lagi, tetapi menyuruh mencoba atau mempersilakan lawan bicara sudi berbuat sesuatu; 3. Permohonan, jika pembicara, demi kepentingannya minta lawan bicara berbuat sesuatu; 4. Ajakan dan harapan jika pembicara mengajak atau berharap lawan bicara berbuat sesuatu; 5. Larangan atau perintah negatif, jika pembicara menyuruh agar jangan dilakukan sesuatu; dan 6. Pemberian jika pembicara minta agar jangan dilarang (Alwi dkk., 2010:361-362).

Kalimat-kalimat yang menjadi bangunan wacana persuasif imbauan publik menarik untuk dikaji dari bentuk tindak tuturnya. Leech membedakan tindak tutur menjadi empat jenis, yaitu (1) tindak tutur konflikatif (*conflictive*) atau ‘bertentangan’, 2 tindak tutur kompetitif (*competitive*) atau ‘bersaing’, 3. Tindak tutur kolaboratif (*collaborative*) atau ‘bekerja sama’, dan 4 tindak tutur konvivial (*convivial*) atau ‘menyenangkan’ (Baryadi, 2012:31).

Kajian ini bertujuan untuk mendeskripsikan pemakaian bahasa Indonesia dalam wacana persuasif imbauan publik yang dibatasi pada wacana tulis. Bentuk komunikasi verbal-lisan dalam imbauan publik menarik pula untuk diteliti, tetapi demi membatasi lingkup kajian agar tidak terlalu luas artikel ini hanya membahas imbauan publik berbentuk wacana tulis. Imbauan publik yang berupa wacana persuasif dideskripsikan berdasarkan struktur wacana. Secara khusus kajian ini mengidentifikasi dan mengklasifikasi bentuk-bentuk tindak tutur imbauan publik. Diharapkan kajian ini memberi sumbangan bagi ilmu pragmatik.

METODOLOGI

Pengumpulan data menggunakan metode simak. Istilah menyimak di sini tidak hanya berkaitan dengan penggunaan bahasa secara lisan, tetapi juga penggunaan bahasa secara tertulis (Mahsun, 2006: 90). Data dibatasi pada imbauan publik berbahasa Indonesia dalam bentuk wacana tulis. Teknik pengumpulan data adalah teknik catat dan rekam. Pengumpulan data dilakukan di wilayah Kota Semarang, Indonesia.

ANALISA

Data berupa imbauan publik dalam bentuk tulis yang telah dikumpulkan menunjukkan beragam imbauan, yaitu imbauan agar khalayak tertib berkendara di jalan raya, mengamankan barang bawaan di ruang publik, menjaga kebersihan lingkungan, tidak merokok, bijak dalam memanfaatkan fasilitas umum semacam kamar mandi, melepas alas kaki di masjid, membeli BBM non-subsidi, dan hemat dalam pemanfaatan listrik.

Imbauan publik dalam wacana tulis memanfaatkan satuan lingual {-kan}, {-i}, {-lah}, {jangan}, {harap}, {dilarang}, {hati-hati}, {awas}, dan {mohon} di dalam bangun kalimatnya sebagai pemarkah imperatif sekaligus mempertegas daya persuasif beberapa wacana tersebut. Di sisi lain, untuk meningkatkan kadar kesopanan tuturan, imbauan publik juga disampaikan dengan memanfaatkan bentuk {terima kasih} dan {maaf}. Ada pula imbauan publik yang tidak memiliki pemarkah khusus karena memilih bentuk kalimat berita sebagai peranti persuasifnya.

Apabila dilihat dari unsur formal kalimat basis wacana persuasif, tindak tutur yang ditemukan dalam imbauan publik dapat dibagi menjadi tindak tutur langsung dan tindak tutur tidak langsung. Sementara itu, dilihat dari kesesuaian dengan tujuan sosial, tindak tutur yang ditemukan dalam wacana persuasif imbauan publik dapat dibagi menjadi tindak tutur konfliktif, tindak tutur kompetitif, tindak tutur kolaboratif, dan tindak tutur konvivial.

1. Tindak Tutur Langsung dan Tidak Langsung

Wijana (1996:30) menyatakan bahwa secara konvensional kalimat berita digunakan untuk memberitakan sesuatu (informasi), kalimat tanya untuk menanyakan sesuatu, dan kalimat perintah untuk menyatakan perintah, ajakan, permintaan, atau permohonan. Bila kalimat berita difungsikan secara konvensional untuk mengatakan sesuatu, kalimat tanya untuk bertanya, dan kalimat perintah untuk menyuruh, mengajak, memohon, dsb., tindak tutur yang terbentuk adalah tindak tutur langsung (*direct speech act*). Berikut wacana imbauan publik yang memuat tindak tutur langsung:

- (1) Demi keselamatan anda dan orang lain! Jangan menggunakan ponsel atau mengetik sms saat mengendarai kendaraan!
- (2) Mohon dijaga barang bawaan anda! Kami tidak bertanggung jawab atas kehilangan dan kerusakan.
- (3) Hati-hati dengan barang bawaan anda! Banyak pencopet!
- (4) Awas gandengan! Harap jaga jarak!
- (5) Barang hilang resiko penumpang! Mohon dijaga barang bawaan anda!
- (6) Matikan rokok sekarang! Sebelum rokok mematikan anda dan orang di sekitar anda!
- (7) Masih punya iman? Jagalah kebersihan! Buang sampah pada tempatnya!
- (8) Enak jangan dinikmati kalau lagi di kamar mandi! Ingat di depan antri panjang!
- (9) Batas suci. Alas kaki harap dilepas!
- (10) Rawan kecelakaan. Kurangi kecepatan!
- (11) Kendarailah kendaraan pada kecepatan normal dan hargailah sesama pengguna jalan lainnya! Ingat, keselamatan adalah utama.
- (12) Jangan sia-siakan air bersih! Setetes air bersih berarti bagi kehidupan kini dan nanti.

- (13) Premium adalah BBM bersubsidi. Hanya untuk golongan tidak mampu. Untuk golongan mampu harap menggunakan BBM non-subsidi.
- (14) Hemat energi! Matikan lampu dan peralatan elektronik saat tidak digunakan.
- (15) Maaf. Mohon tidak membuang sampah/ rokok di taman Mc. Donal's.
- (16) Dilarang menggunakan handphone saat berkendara! Bahaya!

Untuk berbicara secara sopan, perintah dapat diutarakan dengan kalimat berita atau kalimat tanya agar orang yang diperintah tidak merasa dirinya diperintah. Bila hal ini yang terjadi, terbentuk tindak tutur tidak langsung (*indirect speech act*) (Wijana, 1996: 31). Kalimat berita dapat menjadi unsur pembentuk wacana persuasif. Padahal, secara umum imbauan yang merupakan ajakan atau larangan disusun dalam kalimat imperatif. Dengan demikian, penggunaan kalimat berita untuk maksud imperatif termasuk merupakan bentuk tindak tutur tidak langsung. Perhatikan wacana berikut:

- (17) Berbahaya. Mengemudi keadaan ngantuk.
- (18) Area bebas asap rokok. Terima kasih anda tidak merokok.
- (19) Perhatian! Setiap tindakan pencurian dan merokok di lingkungan RSUP Dr. Kariadi akan dikenakan proses hukum.

Wacana (16) memuat kalimat berita. Imbauan ini dibuat dengan maksud mengajak pengemudi untuk tidak mengemudikan kendaraan ketika sedang mengantuk. Kalimat yang dipakai untuk membangun wacana persuasif tersebut merupakan jenis kalimat berita. Wacana (17) disusun dari satuan lingual yang memanfaatkan bentuk kalimat berita untuk menyampaikan larangan merokok. Penggunaan kata *terima kasih* bertujuan agar bentuk larangan tersebut disampaikan secara halus/ sopan. Dengan demikian, wacana (17) memuat tindak tutur tidak langsung. Demikian pula wacana (18) disusun dari kalimat berita, meskipun kalimat tersebut sesungguhnya memuat maksud imperatif, yakni melarang aktivitas mencuri dan merokok di kawasan rumah sakit RSUP Dr. Kariadi. Bentuk larangan tidak tampak secara eksplisit di dalam kalimat "*Setiap tindakan pencurian dan merokok di lingkungan RSUP Dr. Kariadi akan dikenakan proses hukum.*". Di dalam kalimat tersebut justru diuraikan akibat buruk jika tindakan merokok dan mencuri dilakukan di area rumah sakit RSUP Dr. Kariadi. Secara tidak langsung, kalimat tersebut memiliki maksud persuasif melarang para pengunjung rumah sakit melakukan tindakan mencuri dan merokok.

2. Tindak Tutur Konflikatif, Kompetitif, Kolaboratif, dan Konvivial

Berikut ini tabel yang memuat data wacana persuasif imbauan publik yang dikaji berdasarkan kesesuaianya dengan tujuan sosial:

No	Wacana Imbauan Publik	Jenis Tindak Tutur
1	<i>Demi keselamatan anda dan orang lain!</i> <i>Jangan menggunakan ponsel atau mengetik sms saat mengendarai kendaraan!</i>	menasihati: kompetitif melerang: kompetitif
2	<i>Mohon dijaga barang bawaan anda!</i> <i>Kami tidak bertanggung jawab atas kehilangan dan kerusakan.</i>	meminta:kompetitif memberitahukan: kolaboratif
3	<i>Hati-hati dengan barang bawaan anda!</i> <i>Banyak pencopet!</i>	memperingatkan: kompetitif memberitahukan: kolaboratif
4	<i>Awas gandengan!</i> <i>Harap jaga jarak!</i>	memperingatkan: kompetitif meminta:kompetitif
5	<i>Barang hilang resiko penumpang!</i> <i>Mohon dijaga barang bawaan anda!</i>	memperingatkan: kompetitif meminta:kompetitif
6	<i>Matikan rokok sekarang!</i> <i>Sebelum rokok mematikan anda dan orang di sekitar anda!</i>	memerintah: kompetitif menakuti: konfliktif
7	<i>Masih punya iman?</i> <i>Jagalah kebersihan!</i> <i>Buang sampah pada tempatnya!</i>	menanyakan: kolaboratif memerintah: kompetitif memerintah: kompetitif
8	<i>Enak jangan dinikmati kalau lagi di kamar mandi!</i> <i>Ingat di depan antri panjang!</i>	melerang: kompetitif memperingatkan: kompetitif
9	<i>Batas suci.</i> <i>Alas kaki harap dilepas!</i>	minginomasikan: kolaboratif meminta:kompetitif
10	<i>Rawan kecelakaan.</i> <i>Kurangi kecepatan!</i>	minginomasikan: kolaboratif memerintah: kompetitif
11	<i>Kendarailah kendaraan pada kecepatan normal dan hargailah sesama pengguna jalan lainnya!</i> <i>Ingat, keselamatan adalah utama.</i>	memerintah: kompetitif memeringatkan: kompetitif

12	<i>Jangan sia-siakan air bersih!</i> Setetes air bersih berarti bagi kehidupan kini dan nanti.	melarang: kompetitif menasihati: kompetitif
13	Premium adalah BBM bersubsidi. Hanya untuk golongan tidak mampu. Untuk golongan mampu <i>harap</i> menggunakan BBM non-subsidi.	menginformasikan: kolaboratif menginformasikan: kolaboratif meminta:kompetitif
14	Hemat energi! <i>Matikan</i> lampu dan peralatan elektronik saat tidak digunakan.	memerintah: kompetitif memerintah: kompetitif
15	<i>Maaf.</i> <i>Mohon</i> tidak membuang sampah/ rokok di taman Mc. Donal's.	meminta maaf: konvivial meminta: kompetitif
16	Berbahaya. Mengemudi keadaan ngantuk.	menginformasikan:kolaboratif menginformasikan:kolaboratif
17	Area bebas asap rokok. <i>Terima kasih</i> anda tidak merokok.	menginformasikan:kolaboratif berterima kasih: konvivial
18	<i>Perhatian!</i> Setiap tindakan pencurian dan merokok di lingkungan RSUP Dr. Kariadi akan dikenakan proses hukum.	mengumumkan:kolaboratif menginformasikan: kolaboratif
19	<i>Dilarang</i> menggunakan handphone saat berkendara! Bahaya!	melarang: kompetitif memperingatkan:kompetitif

Dari tabel di atas, tampak bahwa imbauan publik memanfaatkan tindak tutur konfliktif, kompetitif, konvivial, dan kolaboratif. Tindak tutur konfliktif tampak dalam wacana (6) “*Sebelum rokok mematikan anda dan orang di sekitar anda!*”. Pemilihan kata “mematikan” memiliki tujuan untuk memunculkan intimidasi terhadap pembaca imbauan publik tersebut. Kosa kata tersebut dimanfaatkan untuk memperkuat daya persuasif imbauan publik. Meski demikian, tindak tutur demikian rawan menghadirkan bentuk komunikasi yang tidak sopan. Apalagi wacana persuasif tersebut diawali dengan bentuk kalimat perintah “*Matikan rokok sekarang!*”.

Tindak tutur yang cenderung banyak dipakai untuk imbauan publik adalah tindak tutur kompetitif. Tindak tutur kompetitif cenderung banyak digunakan dalam imbauan publik karena sesuai dengan tujuan komunikasi, yakni meminta; menyerukan; mengajak atau bahkan melarang pembacanya melakukan sesuatu. Tindak tutur kolaboratif dan konvivial digunakan untuk menyampaikan maksud persuasif dengan pertimbangan bahwa tindak tutur tersebut dianggap lebih sopan.

Sebagaimana diungkapkan Baryadi (1989:1), selaras dengan tahap-tahap keberlangsungan komunikasi, maka wacana juga memiliki bagian-bagian yang sesuai dengan struktur retorisnya, yaitu bagian awal (*exordium*), bagian tubuh wacana (*informatio*), dan bagian penutup wacana (*peroratio*). Imbauan publik memiliki ciri khas berupa pemanfaatan satuan lingual yang ringkas demi menyesuaikan tujuannya, yaitu tersampakkannya maksud persuasif bagi khalayak umum secara cepat dan mudah diingat. Oleh karena itu, struktur wacana persuasif imbauan publik juga berbeda dengan wacana lain. Bila wacana lain biasanya memiliki struktur bagian awal, bagian tubuh wacana, dan bagian penutup, pada wacana persuasif imbauan publik hanya terbentuk struktur intinya, yakni tubuh wacana tanpa bagian pembuka dan penutup wacana. Sekalipun wacana imperatif imbauan publik tersebut tersusun tidak hanya dengan basis tindak tutur kompetitif dan konfliktif, namun maksud persuasif wacana tersebut sangat terasa. Bahkan, ketika bentuk tindak tutur yang digunakan adalah tindak tutur kolaboratif dan konvivial.

Secara teknis, pengujian maksud persuasif wacana imbauan publik dapat dilakukan dengan cara melesapkan salah satu kalimat basis wacana. Sebagai contoh, pelesapan dilakukan pada data wacana (9) dan (17). Apabila kalimat kedua dalam tuturan “*Batas suci. Alas kaki harap dilepas!*” dilesapkan, hanya akan ada kalimat “*Batas suci.*” yang merupakan tindak tutur kolaboratif; tindak tutur yang menginformasikan wilayah batas suci di sebuah masjid. Namun demikian, meski bentuk literalnya adalah menginformasikan, bagi pemeluk agama Islam satuan lingual *batas suci* telah memiliki maksud persuasif yang jelas, yakni larangan memakai alas kaki di area tersebut. Secara kontekstual, bentuk tersebut telah memuat maksud persuasif. Demikian pula dengan wacana (17). Apabila kalimat kedua dilesapkan, hanya tertinggal kalimat “*Area bebas asap rokok.*” yang termasuk dalam tindak tutur kolaboratif. Namun demikian, maksud persuasif kalimat tersebut jelas tertangkap pembaca karena secara kontekstual pembaca dapat memahami bahwa di area yang bebas asap rokok tersebut, tidak seorang pun boleh merokok. Dengan demikian, larangan itu tersampaikan meski tidak diwujudkan dalam bentuk tindak tutur kompetitif.

KESIMPULAN

Tindak tutur yang terdapat dalam wacana persuasif imbauan publik adalah tindak tutur langsung, tindak tutur tidak langsung, tindak tutur konflikatif, tindak tutur kolaboratif, tindak tutur kompetitif, dan tindak tutur konvivial. Tindak tutur yang cenderung banyak dipakai untuk imbauan publik adalah tindak tutur kompetitif. Tindak tutur kompetitif cenderung banyak digunakan dalam imbauan publik karena sesuai dengan tujuan komunikasi, yakni meminta; menyerukan; mengajak atau bahkan melarang pembacanya melakukan sesuatu. Tindak tutur kolaboratif dan konvivial digunakan untuk menyampaikan maksud persuasif dengan bentuk yang dianggap lebih sopan. Sementara itu, tindak tutur konflikatif berpotensi menimbulkan komunikasi yang tidak sopan. Wacana persuasif imbauan publik dibangun dengan struktur wacana yang berisi bagian tubuh wacana (*informatio*), tanpa bagian awal dan penutup wacana.

DAFTAR PUSTAKA:

- Alwi, Hasan, dkk.. 2010. *Tata Bahasa Baku Bahasa Indonesia*. Jakarta: Balai Pustaka.
Baryadi, I Praptomo. 1989. "Salam Pembuka Komunikasi dalam Wacana Langsung: Suatu Tinjauan Pragmatis". *Jurnal Linguistik Indonesia: Masyarakat Linguistik Indonesia*. Tahun 7, Nomor 14, Desember 1989.
Baryadi, I Praptomo. 2012. *Bahasa, Kekuasaan, dan Kekerasan*. Yogyakarta: Universitas Sanata Dharma.
Kridalaksana, Harimurti. 2008. *Kamus Linguistik*. Jakarta: PT Gramedia Pustaka Utama.
Mahsun. 2006. *Metode Penelitian Bahasa*. Jakarta: Raja Grafindo Persada.
Matthews, P.H. 2007. *Oxford: Concise Dictionary of Linguistics*. New York: Oxford University Press.
Nesi, Antonius dan Ventianus Sarwoyo. 2012. *Analisis Wacana: Logis Bertutur dan Santun Bertutur*. Ende: Nusa Indah.
Wijana, I Dewa Putu. 1996. *Dasar-Dasar Pragmatik*. Yogyakarta: Andi.

Biodata:

- a. Nama Lengkap: Maria Magdalena Sinta Wardani
- b. Universitas: Universitas PGRI Semarang
- c. Alamat Surel: d.baobanni@gmail.com
- d. Pendidikan Terakhir: Pascasarjana; S2 Linguistik UGM
- e. Minat Penelitian: Etnolinguistik, Pragmatik, Tipologi